

Flucht & Integration Kinder & Jugendliche > Erzählende Literatur

Derzeit wird an der Fachstelle Stuttgart eine umfassende Broschüre zum Thema „Bibliotheken und Flüchtlinge“ erarbeitet, die im Frühjahr 2016 erscheinen soll. In diesem Zusammenhang entstanden Literaturlisten, die wegen der großen Nachfrage bereits vor dem Fertigstellen der Handreichung zur Verfügung gestellt werden.

Sie umfassen die Bereiche Belletristik, Bilderbücher, Bücher auf Arabisch, Bücher bilingual, leicht zu lesen, Sachbücher und Silent Books für Erwachsene sowie für Kinder die Bereiche Bilderbücher, Bücher auf Arabisch, Erzählende Literatur, Geschichten und Bilderbücher multilingual, Sachbücher, Silent Books, TING-Bücher, Tiptoi-Bücher, Wimmelbücher und Spiele. Die Listen haben keinen Anspruch auf Vollständigkeit, sondern sollen den Zugang zur Thematik anhand einer Auswahl aktuell erhältlicher Medien erleichtern. Altersangaben sind, sofern vorhanden, immer Verlagsangaben.

Baccalario, Pierdomenico: Dem Leben entgegen. – cbj, 2015.

ISBN 978-3-570-40290-0

EUR 7,99

ISBN 978-3-641-15671-8

(Elektronische Ressource)

Hazrat ist auf der Flucht vor seinem Vater und Stiefbruder. Er findet Unterschlupf bei Verwandten. Als ihm dort die Schulbildung verweigert wird, zieht er weiter und versucht sich mit Gelegenheitsjobs selbst zu versorgen. Hazrat wird von einem Schlepper nach Pakistan gebracht flüchtet später weiter in den Iran, mit dem Ziel Europa. Doch seine Flucht verläuft keineswegs ohne Dramen und Gefahren. Ab 12.

Höra, Daniel: Das Schicksal der Sterne. – Bloomoon, 2015.

ISBN 978-3-8458-0758-4

EUR 14,99

ISBN 978-3-8458-1093-5

(Elektronische Ressource)

Adib, ein junger Flüchtling aus Afghanistan und Karl, ein alter Mann aus Schlesien, begegnen sich in Berlin. Flucht, Angst, Verlust und Verfolgung sind, was beide Männer verbindet. Ab 14.

Jansen, Hanna: Über tausend Hügel wandere ich mit dir. – Hammer, 2015

ISBN 978-3-7795-0517-4

EUR 19,90

ISBN 978-3-7795-0525-9

(Elektronische Ressource)

Jeanne lebt gemeinsam mit ihrem großen Bruder Jando, ihrer kleinen Schwester Teya und ihren Eltern in Ruanda. Ihre Eltern sind Lehrer und gehören dem Volk der Tutsi an. Als Jeanne acht Jahre alt ist, beginnt in ihrer Heimat der Völkermord. In 100 Tagen sterben bis zu eine Millionen Menschen. Unter den Opfern ist auch die Familie von Jeanne. Ab 14.

Kringeland Hald, Ingeborg: Vielleicht dürfen wir bleiben. – Carlsen, 2015.

ISBN 978-3-551-55597-7

EUR 9,99

ISBN 978-3-646-92642-2

(Elektronische Ressource)

Albin ist als kleiner Junge aus Bosnien geflohen und lebt nun in einem sicheren Land. Doch die Erinnerungen an Soldaten, Blut und die Flucht hat er nicht vergessen. Jahre später steht ihm und seiner Familie die Abschiebung bevor. Ab 11.

Leeuwen, Joke van: Als mein Vater ein Busch wurde. – Oetinger, 2015.

ISBN 978-3-8415-0269-8

EUR 6,99

Als die Einen beginnen gegen die Anderen zu kämpfen, muss Todas Vater weg um die Einen im Kampf gegen die Anderen zu verteidigen. Ein Buch hilft ihm dabei, wie man sich zum Beispiel als Busch tarnen kann. Todas bleibt unterdessen bei ihrer Großmutter. Als der Krieg auch bei ihnen ankommt, soll sie über die Grenzen flüchten, doch ihr Weg steckt voller Gefahren und ist sehr weit. Ab 10.

Flucht & Integration

Kinder & Jugendliche > Erzählende Literatur

Lemanczyk, Iris: Ins Paradies? – Horlemann, 2015
ISBN 978-3-89502-391-0 EUR 9,90

Auf der tunesischen Insel Djerba lebt Adnan gemeinsam mit seiner arbeitslosen Mutter und seinem invaliden Vater. Als die Not der Familie immer größer wird, soll Adnan als ältester Sohn nach Europa fliehen um die Familie zu ernähren. Sein Weg führt ihn auf eine lebensgefährliche Fahrt mit einem Boot nach Lampedusa. Er trifft das somalische Mädchen Dhura, mit dem er nach der Ankunft auf Lampedusa gemeinsam weiter Richtung Deutschland flieht. Dort erhoffen sich beide einen Neuanfang. Ab 10.

Marmon, Uticha: Mein Freund Salim. – Magellan, 2015.
ISBN 978-3-7348-4010-4 EUR 13,90

Die Geschwister Hannes und Tammi treffen Salim, der kein Deutsch spricht. Hannes und Tammi ist das egal, denn Freunde müssen nicht dieselbe Sprache sprechen, um sich zu verstehen. Als die beiden Salim besser kennenlernen, erfahren sie, warum er immer wieder Angst hat und sich in Schränken versteckt. Die Geschwister finden heraus, dass ihr Freund aus Syrien geflüchtet ist und auf dem Weg seine Familie verloren hat. Ab 8.

Martin, Peer: Sommer unter schwarzen Flügeln. – Oetinger, 2015.
ISBN 978-3-7891-4297-0 EUR 19,99
ISBN 978-3-86274-829-7 (Elektronische Ressource)

Als sich Nuri und Calvin kennenlernen, stoßen zwei Welten aufeinander. Nuri ist ein Flüchtlingsmädchen aus Syrien und Calvin ist Anhänger einer rechtsradikalen Jugendgang. In Unterhaltungen erzählt Nuri von ihrem Heimatdorf am Rand der Wüste und dem Krieg. Calvin fühlt sich immer stärker zu dem Mädchen hingezogen, und plant sich von seiner Gang zu distanzieren. Doch seine alten Freunde lassen ihn nicht einfach so gehen. Ab 16.

Böhmer, Wolfgang: Hesmats Flucht. Eine wahre Geschichte aus Afghanistan. – cbj, 2014.
ISBN 978-3-570-40300-6 EUR 7,99
ISBN 978-3-641-02333-1 (Elektronische Ressource)

Hesmat hat keine andere Wahl als aus Afghanistan zu fliehen, denn seine Mutter ist gestorben und sein Vater wurde umgebracht. Zu Fuß flüchtet er durch das Gebirge Hindukusch, fährt mit dem Zug nach Moskau, um von dort weiter Richtung Westen zu ziehen. Auf seiner Flucht werden ihm immer wieder Steine in den Weg gelegt, er wird gequält, misshandelt und festgenommen. Aber er hält weiter an seinem Traum von einem besseren Lebens fest. Ab 12.

Ellis, Deborah: Ich heiße Parvana. – Jungbrunnen, 2014.
ISBN 978-3-7026-5871-7 EUR 15,95
ISBN 978-3-7026-5872-4 (Elektronische Ressource)

Parvana, ihre Mutter und andere Frauen aus einem Dorf in Afghanistan führen eine Schule für Mädchen und müssen deshalb immer wieder gegen den Widerstand einiger Männer kämpfen. Als Parvanas Mutter entführt und getötet wird, flieht Parvana, doch sie kehrt um, als sie feststellt, dass sie die Tasche ihres Vaters vergessen hat. Dabei wird sie von amerikanischen Soldaten festgenommen und verhört. Parvana schweigt, und die Soldaten halten sie für eine Terroristin. Ihre frühere Lehrerin Mrs Weera befreit Parvana schließlich. Ab 11.

Flucht & Integration

Kinder & Jugendliche > Erzählende Literatur

Klement, Robert: 70 Meilen zum Paradies. – Jungbrunnen, 2013.

ISBN 978-3-7026-5779-6 **EUR 14,95**
ISBN 978-3-7026-5879-3 (Elektronische Ressource)

Der junge Krankenpfleger Siad aus Somalia möchte mit seiner Tochter Shara nach Lampedusa fliehen, denn dort erhofft er sich ein besseres Leben. Von Tunesien aus sollen Schlepper sie und andere Flüchtlinge nach Italien bringen. Die Fahrt auf dem kleinen kaputten Kutter wird zu einem Altraum für die 55 Passagiere. Ab 13.

Williams, Michael: Der Tag der Krokodile. – Carlsen, 2013.

ISBN 978-3-551-58283-6 **EUR 14,90**
ISBN 978-3-646-92409-1 (Elektronische Ressource)

Als der Krieg in ihr Heimatdorf in Simbabwe einzieht, sollen Jabu und sein Bruder Innocent nach Südafrika flüchten. Ihr Weg führt zu Mai Maria, die ihnen den Weg über den Fluss zeigen kann, in dem allerdings Krokodile lauern. Als sie in Südafrika angekommen sind, brechen Rassenunruhen im Township aus. Ab 14.

Aslan, Ela: Plötzlich war ich im Schatten. Mein Leben als Illegale in Deutschland. – Arena, 2012.

ISBN 978-3-401-06584-7 **EUR 9,99**
ISBN 978-3-401-80150-6 (Elektronische Ressource)

Ela flieht mit ihrer Familie aus der Türkei nach Deutschland, da ihrem Vater in der Türkei das Gefängnis droht. In Deutschland sind sie „Illegale“, denn sie haben keine Aufenthaltsgenehmigung. Erst Jahre später sieht Ela Deutschland als zweite Heimat an. Ab 12.

Ramadan, Ortwin: Der Schrei des Löwen. – Carlsen, 2012.

ISBN 978-3-551-31291-4 **EUR 6,99**
ISBN 978-3-646-92123-6 (Elektronische Ressource)

Die 16-jährigen Straßenkinder Yoba und Chioke aus Nigeria kommen in den Besitz einer Tasche voller Geld. Sie sehen dies als Chance und fliehen aus ihrem Land. Bei einem Schleuser erkaufen sich die Brüder Tickets nach Sizilien. Doch die Flucht nach Europa per Boot erweist sich als viel gefährlicher, als beide gedacht haben. Ab 13.

Boesberg, André: Das Schweigen des Windes. Ein Junge in Afghanistan.

– Ravensburger, 2011.
ISBN 978-3-473-58363-8 **EUR 7,95**

Sohail lebt in Afghanistan und träumt davon Fußball zu spielen. Auch würde er gerne in einem Land leben, in dem Mädchen zur Schule gehen können. Eines Tages muss er sich mit seiner Familie auf die Flucht aus Afghanistan machen. Ab 13.

D'Adamo, Francesco: Die Geschichte von Ismael. Flucht aus Afrika. – Baumhaus, 2011.

ISBN 978-3-8432-0003-5 **EUR 6,99**
ISBN 978-3-8387-0754-9 (Elektronische Ressource)

Ismael, 15, und seine Familie müssen ihr Dorf an der nordafrikanischen Küste verlassen und begeben sich auf die Suche nach einer neuen Heimat. Mit einem Kahn fahren sie über das Meer Richtung Europa – eine gefährliche Reise. Ab 12.

Flucht & Integration

Kinder & Jugendliche > Erzählende Literatur

Elman, Anoush: Der Glücksfinder. - Carlsen, 2011.

ISBN 9783551582157 EUR 14,90
ISBN 978-3-646-90206-8 (Elektronische Ressource)

Hamayun und seine Familie entschließen sich aus Afghanistan zu fliehen und gelangen in die Niederlande, wo sie sich mit viel Bürokratie, Asylanträgen und -verfahren konfrontiert sehen. Hamayun lässt sich davon nicht entmutigen und hofft weiter auf ein besseres Leben. Ab 14.

Senzai, N. H.: Flucht im Mondlicht. Eine Geschichte aus Afghanistan. – cbj, 2011.

ISBN 978-3-570-22297-3 EUR 6,99
ISBN 978-3-641-06095-4 (Elektronische Ressource)

Fadi und seine Familie fliehen aus Afghanistan. Das Ziel ihres neuen Lebens soll Kalifornien sein. Auf der Flucht geht seine kleine Schwester Mariam verloren. Fadi setzt allen daran sie wiederzufinden und sieht seine große Chance in einem Fotowettbewerb, der ihn zurück in seine alte Heimat bringt. Ab 10.

Bartoli y Eckert, Petra: Glück riecht nach Hundefell. – Schenk, 2010.

ISBN 978-3-939337-80-5 EUR 7,90

Alice ist 11 Jahre alt und lebt mit ihrer Familie in Nigeria in ständiger Gefahr. Sie verlassen das Land und fliehen durch Afrika über Gibraltar nach Spanien. Doch in dem neuen, fremden Land wartet nicht nur Gutes auf sie. Ab 9.

Petit, Xavier-Laurent: Kriegskind. – Fischer, 2005.

ISBN 978-3-596-80519-8 EUR 6,95

Als der Krieg in seinem Dorf ausbricht, ist für Jozef nichts mehr wie zuvor. Sein Vater muss an die Front, und später wird auch sein Bruder verpflichtet. Eines Tages erhalten sie die Nachricht, dass der Vater im Krieg gefallen ist. Jozef bleibt nur noch Victor, der Partisane, mit dem er über den Krieg sprechen kann. Ab 12.

Distel, Luitgard: ...und dann war alles anders. Geschichten von Krieg und Frieden.

– Ueberreuter, 2004.
ISBN 978-3800050307 EUR 12,95

Die Geschichten erzählen von Erfahrungen, die Kinder und Jugendliche mit Krieg und Flucht gemacht haben. Ab 12.

Weltfriedensdienst: Die Sterne glänzten, doch die Vögel weinten. Kurzgeschichten für den Frieden. – Brandes & Apsel, 2004.

ISBN 978-3860997932 EUR 14,00

Jugendliche aus Südafrika, Simbabwe, Namibia, Israel, Palästina und Deutschland haben im Rahmen eines Wettbewerbs Kurzgeschichten verfasst. Themen sind Situationen, in denen sie Angst, Gewalt, Annäherung und Versöhnung erlebt haben. Ab 14.

Ellis, Deborah: Die Sonne im Gesicht. Ein Mädchen in Afghanistan. – Omnibus, 2003.

ISBN 3-570-21214-9 EUR 6,00

Parvana verkleidet sich regelmäßig als Junge, um auf dem Marktplatz in Kabul den Analphabeten die Post vorzulesen, doch damit bringt sie sich in große Gefahr, denn in Kabul herrschen die Taliban. Ab 11.

Flucht & Integration Kinder & Jugendliche > Erzählende Literatur

Skármeta, Antonio: Der Aufsatz. – Dressler, 2003.
ISBN 978-3791519104 EUR 12,90

Der neunjährige Pedro lebt in einem Land, in dem das Militär herrscht. Jeden Abend beobachtet er, wie seine Eltern verbotene Radiosendungen hören. Als ein Offizier in der Schule auftaucht und von den Kindern verlangt einen Aufsatz über die Familie zu schreiben, ahnt er nicht, dass er mit einer Lüge seine Eltern retten wird. Ab 8.